

ROUBAIX

Bureaux: 46, rue de la Gare (Tél. 391-17). — Dépôt de vente: 36, rue du Collège

SEIZE EN DESSOUS DE ZÉRO A ROUBAIX



Le Canal de Roubaix qui, depuis hier, est couvert de glace. (P. Egalité)

Hier, le gel se fit sentir plus rigoureusement que ces jours derniers et, des secousses à la manœuvre, le thermostat accusa seize en-dessous de zéro. Cependant, ce chiffre baissa quelque peu au cours de la journée et on enregistra moins onze.

Les radiateurs des automobiles furent mis à dure épreuve: de nombreux véhicules durent être pris en remorque. D'autre part, de nombreux compteurs à eau et à gaz s'immobilisèrent, ce qui

provoqua certains inconvénients dans les habitations, et les usines qui dépendent de leur personnel en attendant une amélioration.

Le Canal de Roubaix est pris par la glace. Toutefois, le trafic sur son cours de 10 km n'a cessé d'être interrompu que quelques heures. Les bateaux ne seront pas immobilisés par les caprices de « Dame Nature » qui vient de décréter le gel de façon trop brutale.

Commencement d'incendie

Hier, vers 20 h. 15, les pompiers étaient mandés pour étendre un commencement d'incendie chez Mme Marcelle Huiet, embauleuse, 42, rue de l'Alouette. Une bassine d'huile avait été placée sur le foyer de la cuisinière et, ayant débordé, le liquide surchauffé se versa sur la cuisinière et, instantanément, des flammes jaillirent et se propagèrent aux boiseries ainsi qu'au mobilier.

Des voisins intervinrent immédiatement et à l'aide de seaux d'eau, localisèrent ce commencement d'incendie dont furent bientôt maîtres les pompiers placés sous les ordres de leur commandant Verhamme. Les dégâts, de l'ordre d'un millier de francs, sont couverts par l'assurance.

UNE BELLE EXPOSITION D'OISEAUX AU PROFIT DES VIEILLARDS DES HOSPICES

Dans quelques jours, au siège de la Société des Amis Réunis, 21, rue d'Orléans, au Coq Français, chez M. Alfred Vanteste, 131, rue Jules Guesde, sera inaugurée officiellement par la Municipalité l'Exposition annuelle organisée au profit des pensionnaires des Hospices de Roubaix. Cette exposition, d'après les derniers renseignements que nous avons recueillis, s'annonce sous un très bon jour et elle surpassera de beaucoup, ses devancières. En effet, plus de huit mille oiseaux seront présentés au public qui ne manquera certainement pas de participer à une œuvre philanthropique dont on ne peut que féliciter les organisateurs.

MORT DE M. DECAVEL

Le monde musical de Tourcoing sera attristé par le mort d'un musicien éminent et bien connu dans la ville: M. Cyrille Decavel, décédé en son domicile 45, rue du Jura, à l'âge de 62 ans.

M. Cyrille Decavel comptait quarante années d'exercice de l'Art musical et de la direction des Sociétés Musicales du Nord et du Pas-de-Calais. En outre, M. Decavel avait remporté plusieurs concours au Comité des fêtes du quartier du Clinquois où il demeurait.

Le Réveil de Noël au Stade Amédée Prouvost

Le Comité des fêtes du Stade Amédée Prouvost a retenu la date du 24 décembre pour sa fête annuelle de fin d'année. Cette soirée permettra à tous les amis et supporters de l'Excelsior de fêter joyeusement le Noël dans une ambiance tout à fait spéciale. Les recettes seront affectées à la caisse de secours des vieillards et handicapés de la ville.

LA FÊTE DE NOËL DES POILUS D'ORIENT

Suite à l'assemblée générale qui a tenu lieu à l'Union amicale des Poilus d'Orient de Roubaix et environs en son siège, café Beauvieux, 30, place de la Liberté, après la distribution des jouets et étiquettes par petites tables, avec orchestre symphonique. Comme il est de coutume, cette soirée se terminera par un bal.

LES CONCESSIONS AU CIMETIERE

Le public est informé que les terrains du cimetière communal concédés pour 15 et 20 ans et dont l'expiration arrive avant le 1er janvier vont être repris par la Ville.

En conséquence, les concessionnaires sont avisés d'avoir à se présenter, ou de se faire représenter, au bureau du Conservateur du cimetière, afin de l'informer de la suite qu'ils comptent donner à leur concession en cas de non renouvellement, recevoir les instructions relatives au retrait des monuments funéraires.

Association Régionale des comptables, chefs et experts-comptables

Dimanche dans la salle de la bourse M. Albert Robyn, docteur en droit, agréé au tribunal de commerce de Roubaix, a fait devant les membres de l'Association un exposé de la situation de la comptabilité et a étudié les modifications apportées par les décrets-lois à la législation des faillites.

Il a ensuite abordé la question du déménagement et il a indiqué les caractéristiques du rapport, annonçant pour une conférence ultérieure l'étude des opérations belges et de celles qui sont au contraire interdites.

Après avoir remercié le conférencier M. Willem, président de l'Association à tenu à rappeler devant l'auditoire la récente élection de M. Robyn, comme président de la Conférence des agrégés de France et lui a offert à cette occasion un souvenir dont M. Robyn, en remerciant avec émotion, a dit tout le prix qu'il y attachait.

Noël au lycée de jeunes filles

La fête de l'Arbre de Noël réunissant, samedi dernier, professeurs et élèves dans la salle des fêtes du lycée.

Les chants et les évolutions gracieuses des enfants des classes primaires charmèrent d'abord l'assistance. Le théâtre de loisirs présenta ensuite son nouveau programme: Danse et vieux Noël symphonie enfantine de Haydn, chœurs anglais de Blanche Neige, leçon de chant du Petit Duc, scène des portraits du Misanthrope. Programme bien au point qui obtint le plus vif succès.

EN PIÈCES DÉTACHÉES

Le vélo de M. Henri Moens, demeurant rue du Congo, à Tourcoing, fut volé sous le porche du garage Saint-André, 11, rue Saint-Jean, où il est occupé à travailler. Le vélo fut déposé, le 21, au dépôt de la ville, en passant rue Ste-Elizabeth, l'agent de police retrouva la machine démontée de ses roues et de l'éclairage électrique. Enquête par le service de la sûreté.

LES GALERIES BARBES

Les GALERIES BARBES communiquent: Contrairement à certains bruits concernant le changement d'adresse de leur Succursale, à Lille, LES GALERIES BARBES informent leur aimable clientèle que ces bruits sont sans fondement et que leur Succursale reste toujours au 116, rue Nationale.

Actuellement les GALERIES BARBES vous présentent dans leurs magasins de Lille et de Nancy, le plus grand choix de nouveaux mobiliers 1939 de dix prix exceptionnels. Votre visite s'impose.

Sociétés et Comités

GROUPES LYRIQUES DU PONTONROY — Aujourd'hui mercredi, répétitions partielles à 19 h. 30 pour les Dames; à 20 h. pour les hommes, au siège.

U. A. R. N. — Permanence ce mercredi, de 19 h. 30 à 20 h. 30, au Café Pandore, 23, rue Pauvre, pour tous renseignements.

LE NOËL DES VIEUX TRAVAILLEURS

Le comité de l'association des vieux travailleurs rappelle à tous ses membres que la date de l'Arbre de Noël des vieux travailleurs est définitivement fixée au samedi 24 décembre, à 15 heures.

Cette petite fête de famille aura lieu dans la salle du café Desloire. Elle sera présidée par MM. Philippe Clecq et Albert Fastenackels, présidents d'honneur.

CONCERT DE NOËL AU TOUQUET

C'est le dimanche 25 décembre, à 15 heures, que les amateurs de musique se réuniront au Touquet pour un concert de Noël. Le concert sera dirigé par M. Ghesquière et interprétera une comédie et un opéra.

ETAT CIVIL

Nécessaires: Elvane Deshayes, rue du Fort, 48, cour Orléans; Clément Merville, rue Faidherbe, 15 bis; Théophile Merville, rue des Angés, 45; Daniel Baço, rue de Denein, 5.

810 accidents d'autos par jour

Pour votre sécurité, transformez vos freins en auto-serre-freins à dispositif à ressort, à action simple et manœuvre facile, robuste et efficace, montage facile, dépenses peu élevées.

RECHERCHES DES FREINS GARRETT, 41, av. de Neuilly, Neuilly-sur-Seine; dans tous les bons garages. Station Service 142, Lille-ÉLÉPHANT, 497, r. Nationale 103, Lille.

WATTELOS

Le Banquet des Colonneux de l'Espérance — La société « l'Espérance » a été agréée par le tribunal de commerce de Roubaix pour l'année 1939.

Le président termine en se faisant l'interprète de la société pour remercier notre journal pour les services rendus à la cause coloniale.

Le Comité d'organisation de l'Association des Colonneux de l'Espérance, informe les membres de la société qu'ils sont priés de se présenter, au siège de la société, 41, rue de la Liberté, pour l'étude des opérations belges et de celles qui sont au contraire interdites.

ILL'ALU!



Notre Almanach pour 1939

EN VENTE PARTOUT 3 fr

Par poste: 3 fr. 75

LE NOËL DES VIEUX TRAVAILLEURS

Le comité de l'association des vieux travailleurs rappelle à tous ses membres que la date de l'Arbre de Noël des vieux travailleurs est définitivement fixée au samedi 24 décembre, à 15 heures.

Cette petite fête de famille aura lieu dans la salle du café Desloire. Elle sera présidée par MM. Philippe Clecq et Albert Fastenackels, présidents d'honneur.

WASQUEHAL

L'Amicale mixte Turgot de Wasquehal-Capreau nous prie d'insérer l'ordre du jour de sa séance du 24 décembre, en vue d'une réunion et transmis à M. le Préfet du Nord, à M. le Président du Conseil et à M. le Ministre de l'Éducation nationale.

NOËL DANS LES ÉCOLES

Par suite de circonstances imprévues, la fête offerte aux élèves des écoles de la ville par le comité des Amis de Wasquehal ne pourra avoir lieu le samedi 24 décembre.

Prisonniers de guerre

À Pierrot aura lieu le samedi 24 décembre, au siège. Les inscriptions sont encore reçues jusqu'à jeudi, dernier délai, soit au siège, soit auprès des membres de la commission. Les sommes de 24 francs de sociétés, à 18 heures, pour la partie de manille des jeunes contre les vieux.

Amis de Wasquehal

L'Union amicale des Poilus d'Orient de Roubaix et environs en son siège, café Beauvieux, 30, place de la Liberté, après la distribution des jouets et étiquettes par petites tables, avec orchestre symphonique.

La lutte contre la tuberculose

Le Comité d'hygiène de la ville de Wasquehal informe les membres de la société qu'ils sont priés de se présenter, au siège de la société, 41, rue de la Liberté, pour l'étude des opérations belges et de celles qui sont au contraire interdites.

Préparation militaire

Le Comité de l'œuvre fera une distribution de jouets et étiquettes aux enfants des écoles de la ville de Wasquehal le samedi 24 décembre.

FLERS

Le Comité de bienfaisance du quartier du Recueil, dont chacun connaît la précieuse activité, offrira dimanche, à 17 h., aux enfants de l'école de M. Pierrehenri, un superbe arbre de Noël.

Javelot-Club du Pavilion Chinoise

Le banquet annuel de la société aura lieu samedi. Le championnat annuel a donné les résultats suivants: 1er, L. Dillien; 2e, G. Lapeere; 3e, D. Lapeere; 4e, Hélynyck; 5e, Lepers; 6e, B. Berou; 7e, Collin; 8e, B. Boute; 9e, B. Boute; 10e, Demor G.; etc.

Contributions Directes

Ce mercredi de 14 h. 15 à 17 h., le contrôleur se tiendra à la disposition des personnes désirant des renseignements ou voulant déposer une réclamation.

Contributions Directes

Ce mercredi de 14 h. 15 à 17 h., le contrôleur se tiendra à la disposition des personnes désirant des renseignements ou voulant déposer une réclamation.

Etats Civils

Naissances: Danièle Jarmans (rue des Bogiers, 177), rue Victor Hugo, 54; Gérard Odier, rue Hoeldens, 3.

Décès: Rémi Vergueten, 9 ans, Journalier, rue des Champs, 1.

LA CHAMBRE DE COMMERCE

La Chambre de Commerce de Tourcoing a tenu sa réunion mensuelle à la Bourse, et a émis une série de vœux importants.

Le travail dans diverses industries le samedi matin

LE RÉGIME DES CARTES FRONTIÈRES

La Chambre de Commerce considère que l'exigence de quatre certificats émanant de communes différentes limitrophes, à verser à l'appui de chaque dossier de demande de carte frontalière, constitue un obstacle à la production de ces certificats.

LES BOIS DU NORD

La Chambre de Commerce, considérant que l'industrie du bâtiment du Nord de la France est alimentée, en temps normal, par des bois importés des pays du Nord de l'Europe.

PROTESTATION CONTRE LES REVENDICATIONS COLONIALES ALLEMANDES

La Chambre de Commerce a fait sien une délibération précédemment adoptée par le Syndicat général de l'Industrie Colonnière, et qui est ainsi conçue: « Considérant que l'union avec la Métropole de tous les territoires d'Outre-Mer permet de développer une prospérité que l'on ne saurait trouver ailleurs et que l'union est une véritable œuvre de sang et d'argent ».

LA CONFÉRENCE RÉGIONALE DES P.T.T.

M. Alphonse Motte, secrétaire membre de la Chambre de Commerce, a rendu compte des travaux de la Conférence Régionale des P. T. T. à laquelle il a représenté la Chambre de Commerce de Tourcoing.

LES EXPORTATIONS ENREGISTRÉES A LA CHAMBRE DE COMMERCE

Les exportations enregistrées à la Chambre de Commerce de Tourcoing pendant le mois de novembre 1938, ont augmenté par rapport à celles d'octobre 1938. Elles ont été, en novembre 1938, de 18.477.877 fr., alors que le mois précédent elles étaient de 18.415.452 fr.

ON CONSTRUIT

Voici les autorisations de bâtir délivrées pendant les mois d'octobre et novembre 1938: Octobre — G. Desobant, 123, rue Jean-Jaures, 123; Jean-Jaures, 123; Jean-Jaures, 123.

HEM

Société Saint-Amand — Samedi 24, à 18 heures, chez Descaumps Charles (barrière du Petit-Lannoy), assemblée extraordinaire; affaire très importante.

LVS

Prisonniers de guerre du 9 octobre — Réunion samedi, à 16 h., au local, 76, rue de Leers. Se munir de la carte. Paiement des cotisations.

LEERS

Chez les Combattants français belges — La fête de Noël est toujours célébrée avec éclat au groupement des A. C. franco-belges.

Ce soir, la fête débute par le banquet annuel des A. C. Puis une soirée de famille se déroulera au café Lorthiois, rue du Cimetière, à 8 heures de l'après-midi. Les lots et des friandises seront distribués aux enfants des adhérents. Une tombola sera tirée entre tous les membres présents.

MARCOGNA

Bureaux: Rue Fléche-Lesnois, 3, TOURCOING. — Téléphone: 188
Dépôt de vente: 14, Rue Fléche-Lesnois.

A LA CHAMBRE DE COMMERCE

La Chambre de Commerce de Tourcoing a tenu sa réunion mensuelle à la Bourse, et a émis une série de vœux importants.

Le travail dans diverses industries le samedi matin

LE RÉGIME DES CARTES FRONTIÈRES

La Chambre de Commerce considère que l'exigence de quatre certificats émanant de communes différentes limitrophes, à verser à l'appui de chaque dossier de demande de carte frontalière, constitue un obstacle à la production de ces certificats.

LES BOIS DU NORD

La Chambre de Commerce, considérant que l'industrie du bâtiment du Nord de la France est alimentée, en temps normal, par des bois importés des pays du Nord de l'Europe.

PROTESTATION CONTRE LES REVENDICATIONS COLONIALES ALLEMANDES

La Chambre de Commerce a fait sien une délibération précédemment adoptée par le Syndicat général de l'Industrie Colonnière, et qui est ainsi conçue: « Considérant que l'union avec la Métropole de tous les territoires d'Outre-Mer permet de développer une prospérité que l'on ne saurait trouver ailleurs et que l'union est une véritable œuvre de sang et d'argent ».

LA CONFÉRENCE RÉGIONALE DES P.T.T.

M. Alphonse Motte, secrétaire membre de la Chambre de Commerce, a rendu compte des travaux de la Conférence Régionale des P. T. T. à laquelle il a représenté la Chambre de Commerce de Tourcoing.

LES EXPORTATIONS ENREGISTRÉES A LA CHAMBRE DE COMMERCE

Les exportations enregistrées à la Chambre de Commerce de Tourcoing pendant le mois de novembre 1938, ont augmenté par rapport à celles d'octobre 1938. Elles ont été, en novembre 1938, de 18.477.877 fr., alors que le mois précédent elles étaient de 18.415.452 fr.

ON CONSTRUIT

Voici les autorisations de bâtir délivrées pendant les mois d'octobre et novembre 1938: Octobre — G. Desobant, 123, rue Jean-Jaures, 123; Jean-Jaures, 123; Jean-Jaures, 123.

HEM

Société Saint-Amand — Samedi 24, à 18 heures, chez Descaumps Charles (barrière du Petit-Lannoy), assemblée extraordinaire; affaire très importante.

LVS

Prisonniers de guerre du 9 octobre — Réunion samedi, à 16 h., au local, 76, rue de Leers. Se munir de la carte. Paiement des cotisations.

LEERS

Chez les Combattants français belges — La fête de Noël est toujours célébrée avec éclat au groupement des A. C. franco-belges.

Ce soir, la fête débute par le banquet annuel des A. C. Puis une soirée de famille se déroulera au café Lorthiois, rue du Cimetière, à 8 heures de l'après-midi. Les lots et des friandises seront distribués aux enfants des adhérents. Une tombola sera tirée entre tous les membres présents.